ᐃᑉᐳ 28
ᕿᒃᓴᖕᓂᕐᑲᕐᓂᖅ ᑲᓇᑕᒥᑦ

ᐃᖅᑲᐅᒪᓗᑎᒃᑯᑦ
ᐃᓅᔪᓐᓃᖅᑐᕕᓂᒃ
ᐋᓐᓂᖅᑐᕕᓃᑦᓗ
ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᖕᒥᑦ

ᐊᑕᐅᑦᑎᒃᑯᑦ,
ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥᒃ
ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᑦ
ᐊᑦᑕᕐᓇᖅᑐᒦᕐᑯᓇᒋᑦ

ᐃᖅᑲᐅᒪᓂᖅᑲᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᔭᓗᓈᐃᒥᒃ ᐃᖅᑲᓗᖕᓂᑦᓗ, ᑲᒪᒋᔭᐅᓗᓂ ᓄᓇᑦᑎᐊᕐᒥᒃ ᑲᑐᔾᔨᖅᑲᑎᑏᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᓄᑦ, ᐃᑉᐳ 28-ᒥᑦ ᐅᓐᓄᓴᒃᑯᑦ ᑲᑎᓐᓂᖅᑲᓛᖅᑐᖅ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᖕᒥᒃ.

ᕿᕐᓂᖅᑕᒥᑦ ᐊᑐᕐᓗᑎᑦ ᑕᑯᒃᓴᐅᑎᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᐃᑲᔪᖅᓯᕐᓂᕐᓂ.

Qitiqauyaqvia 28
Nunakyuami Ublua Anuaqhaqtunut

Ihumagivlugit inuuhuiqtut aanniqyuaqhimayutluunniit havagvikmingni.

Tamapta, aghuukpiakniaqtugut munarilugit havaktut qayagiyauvagianginni Ukiuqtaqtumi.

Hulilukaaqniaqtut quviagilugit Yellowknife-mi Iqalungnilu, hulilukaaqtittiniaqtut katimayunik Nunattiami Katimayiit Havaktunut, qitikkukpat uumani Qitiqauyaqvia 28mi Maligaliurvikmi.

Qirnariktumik aanuraanik atuqlutit naunaiyariaqni ikayuqtutit.

April 28
National Day of Mourning

Remembering lives lost or injured in the workplace.

Together, we commit to keeping workers safe in the North.

Ceremonies in both Yellowknife and Iqaluit, hosted by the Northern Territories Federation of Labour, will take place at noon on April 28th in the respective Legislative Assemblies.

Wear black to show your support.

Le 28 avril
Jour de deuil national

En mémoire des travailleuses et travailleurs blessés ou tués au travail.

Ensemble, nous nous engageons à assurer la sécurité des travailleurs dans le Nord.

Des cérémonies, organisées par la Fédération du travail des Territoires du Nord, auront lieu à Yellowknife et à Iqaluit le 28 avril, à midi, dans les assemblées législatives respectives.

Portez du noir pour souligner votre appui.

ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᐊᕕᑦᑐᖅᓯᒪᓂᕐᒥ ᑲᑐᔾᔨᖅᑎᑏᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᓂᒧᑦ | Ukiuqtaqtumi Nunani Katimayikyuat Havaktipkainirmut | Northern Territories Federation of Labour | Fédération du travail des Territoires du Nord

WSCCNTNU | WSCC | wscc.nt.ca 1.800.661.0792 wscc.nu.ca 1.877.404.4407